

*La Parole parlée*

**POURQUOI ?  
(Du baume en Galaad)**

**Why?**

13 Aout 1959

Chatauqua, Ohio, USA

William Marrion Branham



# **POURQUOI ?**

## **(Du baume en Galaad)**

13 Aout 1959

Chatauqua, Ohio, USA

1 C'est certainement bon d'être encore de retour ce soir ici à ces réunions "Chatauqua", et d'être de retour avec dans mon cœur la victoire du Seigneur Jésus.

2 Je suis un petit peu fatigué, je n'ai pas fermé l'œil depuis la nuit d'avant-hier. Je suis rentré à la maison, et j'ai pris ma famille. Ma vieille Ford a récidivé. Ou plutôt elle n'a pas récidivé, elle est vraiment fichue. Et j'ai dû donc l'amener là-bas au garage, et ensuite venir ici, et elle est au garage maintenant. C'est donc un... Elle est - elle est presque foutue. Ainsi, nous sommes très contents d'être ici.

3 Et maintenant, nous avons encore deux grandes soirées, le vendredi et le samedi. Et nous nous attendons à ce que notre Seigneur fasse de grandes choses au cours de ces soirées. Et nous ne savons vraiment pas ce qui nous attend encore ce soir. J'aime ça, parce que vous pouvez vous attendre à ce que n'importe quoi arrive. Nous ne savons pas exactement quand Dieu pourrait venir ici parmi nous pour - pour nous donner une autre Pentecôte. C'est ce qu'il nous faut. Et je serais très heureux d'être en plein dedans avec vous, pour apprécier la communion, la fraîcheur du Saint-Esprit. Et je vous assure, nos contrées... en ont vraiment besoin.

4 Nous venons de connaître un procès chez nous. Ce... J'ai lu dans le journal ce matin qu'une femme avait tué un homme en lui tirant en plein dans le dos et elle a été acquittée au tribunal. On a dit qu'elle était devenue aveugle quand elle tirait. L'avocat de la partie adverse a dit : "On est certainement un bon tireur quand on est aveugle."

5 Et ça montre vraiment le pouvoir qu'a l'argent pour renverser un procès. Le meurtre semble être une chose très insignifiante. Et la criminalité est en recrudescence.

6 Naturellement, vous voyez tous dans les journaux ce qu'il en est de ces gens du rock and roll et de ce qui est arrivé, ici dans ce parc et ce qui est arrivé. Et là, il n'y avait pas assez de preuves parce que les filles de certains juges et de certains maires y étaient impliquées. Le témoignage d'une centaine de gens n'a donc pas suffi pour qu'elles soient inculpées.

7 Frère, en dehors de Dieu, tout est faux. Il ne reste qu'une seule chose qui soit juste, et c'est Dieu. Une seule justice, et c'est Dieu. Mais un jour vient, où le Juste Juge rendra le juste jugement, et où le monde sera jugé par Lui, Jésus-Christ. Nous sommes si heureux de savoir cela, que peu importe ce qui se passe ici, il y a

un jour qui vient. Nous attendons donc ce jour avec impatience, courant vers le but de la vocation céleste en Christ, à tout moment, nous attendant à Sa venue.

8 Vous savez, je ne vois pas beaucoup de choses qui restent qui vont... pourraient L'empêcher de venir accomplir toutes les prophéties concernant Son retour. Frère Sullivan, pouvez-vous dire amen à cela? [Frère Sullivan dit : "Oui, monsieur." - N.D.E.] Je crois cela, moi aussi, frère, qu'Il pourrait revenir à tout moment.

9 Vous savez, je trouve que nos réunions sont certainement trop courtes. Quand les gens sont rassemblés, ne serait-ce pas merveilleux maintenant si nous ne... si nous avons environ trois ou quatre semaines de ceci ,où nous pourrions tenir les après-midi des services d'instructions, prêcher sur la Seconde Venue, exposer les Ecritures et En parler; et tenir une réunion de ministres chaque matin à dix heures, où les ministres pourraient se rassembler dans la communion? Oh, si Dieu le veut (je peux sentir la chose se préparer), je vais me procurer une grande tente un de ces jours, nous pourrons donc la dresser quelque part et rester quatre à six semaines au même endroit. Et ensuite... Nous croyons donc que si quelque chose... Après qu'on aura prié pour les gens...

10 Bien des fois, les gens ne comprennent pas comment s'emparer de la guérison. Et dans de courtes et petites réunions comme celle-ci, vous ne pouvez pas les instruire. Vous y avez des pécheurs, il vous faut donc prêcher la Parole et faire des appels à l'autel. Vous devez penser à l'onction du Saint-Esprit sous le discernement. Et toutes ces choses, ne les faire qu'en une soirée ou deux.

Et puis, quand une personne est guérie par exemple, si elle n'est pas... Vous voyez, la foi ne connaît pas de défaite.

11 Il y a quelques années, une jeune femme est venue me voir. C'était à l'époque où les dames ont commencé à porter ces... ce qu'on appelle chez nous des jupes scandales. Celles-ci sont en quelque sorte fendues sur le côté. Et elle était une jeune fille chrétienne d'une certaine église dénominationnelle. Et elle a dit : "Frère Branham, a-t-elle dit, trouvez-vous que c'est faux que nous chrétiennes portions ce genre de jupes?"

Et j'ai demandé : "Quel genre est-ce?"

Et elle a dit : "La jupe scandale."

12 J'ai dit : "Pour commencer, je ne vois pas pourquoi une chrétienne voudrait porter quelque chose qui scandalise." Mais j'ai dit : "Si cela... Pourquoi me posez-vous la question? Il y a des doutes dans votre esprit. Et aussi longtemps qu'il y a des doutes dans votre esprit, ne le faites pas." C'est la meilleure façon de se tenir loin du mal. S'il y a le moindre doute dans votre esprit, tenez-vous éloigné

de cette chose. Mais quand la chose est parfaitement claire pour vous, allez alors de l'avant. Vous pouvez alors la faire avec foi.

13 C'est ainsi que j'essaie de m'y prendre pour mes réunions. Avec les appels venant de quatre cents et quelques grandes villes ici en Amérique, sans compter le monde, je les dépose et je prie jusqu'à ce que je sois sûr dans mon cœur que Dieu m'appelle à un certain endroit. Alors j'y vais. Peu importe combien ça tourne mal, quelle que soit la chose, je finis toujours par découvrir que c'est Dieu à l'œuvre, peut-être avec une seule personne.

14 C'est mieux de toujours obéir à Dieu, et n'ayez pas de doutes. Eh bien, s'il y a des doutes dans votre esprit au sujet de recevoir le Saint-Esprit, pour savoir si c'est pour aujourd'hui ou pas, vous ne Le recevrez jamais ainsi. Vous n'y arriverez pas. Vous devez être sûr que la promesse est pour vous. Et vous êtes... Et puis, si quelque chose dans votre vie vous condamne, vous feriez mieux d'arranger cela d'abord, car Il ne viendra pas sur cette base-là. Voyez? Vous devez arranger cela. Alors, une fois qu'on est au clair sur tout cela, et qu'on a parfaitement compris, nous pouvons alors nous mettre en marche.

15 Jésus a dit dans Saint Marc 11.24 : "Si tu dis à cette montagne : 'Ôte-toi de là!', et si tu ne doutes pas dans ton cœur, mais crois que ce que tu as dit arrive, tu le verras s'accomplir." Pas ce que Moi J'ai dit, ce que tu as dit. Vous voyez, si vous ne doutez pas dans votre cœur, mais croyez que ce que vous avez dit arrive, vous le verrez s'accomplir.

16 Mais alors, avant de voir cela s'accomplir... Et voici comment j'essaye toujours de considérer cela : il faut qu'il y ait un type correct de motif et un objectif correct. Et si votre motif est correct, votre objectif est correct, et que votre foi soit correcte, étant donné que vous sentez que c'est la volonté de Dieu, rien ne peut empêcher la chose de s'accomplir. Pensez-y.

17 Pour moi, peu importe ce que c'est. Si vous dites à la montagne : "Ôte-toi de là." Et peut-être qu'au cas où vous devriez passer par-dessus la montagne pour un but, pas pour dire... Quelqu'un pourrait dire : "Oh, je suis un grand homme de foi., je vais déplacer cette montagne." Elle ne se déplacera jamais.

18 Mais s'il y a quelque chose de l'autre côté de la montagne pour lequel vous devez passer par-dessus elle pour faire la volonté de Dieu, et que vous ne soyez pas en mesure de passer par-dessus elle, sous elle, la contourner, et que malgré tout quelque chose dans le cœur vous dise d'y aller, prononcez la parole. Ne doutez pas. Et peut-être qu'au moment où vous prononcez la parole, un seul petit grain de sable tombera. Mais c'est en route. Le jour suivant, une cuillerée pourrait tomber, le jour suivant, une tasse à thé pleine. Vous ne le remarquerez pas. Mais si vous restez ferme, sachant que c'est en cours, au bout d'un moment, le tout va tomber.

19 Il en va de même pour la guérison divine. Quand vous voyez le Saint-Esprit à l'œuvre, la Parole être présentée, le Saint-Esprit oignant cette Parole et prouvant qu'Il est ici parmi nous pour Se confirmer et vous donner la promesse, alors acceptez votre guérison.

20 S'il y a le péché dans votre vie, ôtez-le. S'il y a la condamnation, ôtez-la. S'il y a le doute, ôtez-le, jusqu'à ce que vous voyiez parfaitement que c'est la volonté de Dieu, que c'est le plan de Dieu et que vous en fassiez partie, dites alors : "Maladie, au Nom de Jésus-Christ, éloigne-toi de moi." Et ne l'oubliez pas, vous pourriez ne pas vous sentir mieux pendant une semaine, mais dès que vous avez prononcé cette parole, quelque chose s'est produit. Dieu est obligé de tenir Sa Parole. Cette maladie est ébranlée et elle commence à quitter. Elle partira si seulement vous croyez. Ne doutez pas.

21 C'est comme lorsque Pierre marchait sur l'eau, Il lui a dit : "Pourquoi as-tu douté? Oh! homme de peu de foi." Juste parce qu'il sombrait; ça n'avait rien à voir avec cela. Christ le lui avait ordonné et Sa Parole suffisait. C'est de cette manière que nous devrions aussi le concevoir. Bien, c'est en dehors de mon sujet de ce soir. Mais, c'est la vérité.

22 Bon, nous allons essayer de nous occuper des cartes de prière, s'il en reste ce soir, juste comme il semblera bon au Saint-Esprit. Et puis, demain soir, nous essaierons de distribuer d'autres cartes de prière. Je crois qu'il nous en reste un tas de la première ou de la deuxième soirée, car le Saint-Esprit fait une chose très merveilleuse parmi nous. Oh! Combien nous devrions apprécier cela. Et je suis sûr que vous appréciez cela. Il ne devrait pas y avoir un seul... de place pour le moindre doute.

23 J'aimerais dire ceci en guise de témoignage. Il y a tant de choses que je pourrais dire. Quand j'ai arrêté ma voiture, il y a quelques minutes, une - une jeune femme est venue à ma rencontre. Et elle a dit : "Frère Branham, je ne voudrais pas vous interrompre, mais, a-t-elle dit, je ne saurais vraiment pas m'empêcher de vous dire ceci."

J'ai dit : "Allez-y, sœur."

24 Et elle avait dans les bras le plus beau et grassouillet petit bébé. Et elle a dit : "Quand vous étiez ici la dernière fois, j'étais dans la ligne de prière. Et quand je me suis approchée de vous, vous avez dit : 'La raison pour laquelle vous êtes ici, soeur, ce n'est pas pour une quelconque maladie, mais vous perdez vos enfants par des fausses couches. Et vous voulez que je demande à Dieu de vous permettre d'avoir un enfant.'" Et j'ai dit : "C'est une chose honorable."

Et elle a dit : "C'est exact, monsieur."

25 Et j'ai alors dit Quelque chose, comme d'habitude : "AINSI DIT LE SEIGNEUR, rentrez chez vous, car vous aurez votre enfant." Et ce soir, elle m'a montré un doux petit bébé rondelet que Dieu lui a donné dans Son étonnante grâce.

26 La dame est ici quelque part. Je crois qu'elle s'appelle Madame York, m'a-t-elle dit. Etes-vous près d'ici, Madame York? La voici juste ici maintenant avec un bébé dans les bras.

27 Oh! Le même Dieu de l'Ancien Testament est le même Dieu aujourd'hui. Il ne faillit jamais. J'aurai donc une femme dont je sais maintenant que...

28 Je vois assis ici certains de mes amis Canadiens qui sont venus du Canada. Il y a de cela environ quatorze ans, cette femme qui avait environ quarante-huit ans est venue à la réunion, c'est une Canadienne d'origine allemande. Et elle a dit que le Seigneur lui a dit dans la ligne de prière, par le discernement, qu'elle était stérile. Et les médecins avaient déclaré qu'elle ne pourrait jamais avoir d'enfant. Et j'ai dit : "Vous souffrez aussi de la terrible maladie de la tuberculose."

Et elle a dit : "C'est vrai, monsieur."

29 J'ai dit : "Rentrez chez vous, car vous êtes guérie de votre tuberculose, et vous allez embrasser un joli petit garçon de huit livres [environ 3,6 kg - N.D.T.], AINSI DIT LE SEIGNEUR."

Elle est rentrée chez elle, elle était forte et en bonne santé. Les médecins disaient que son cas était chronique. On ne devrait donc plus y perdre le temps.

30 Après que se sont écoulés environ huit ans... Vous pouvez donc vous imaginer l'âge de la femme. Elle a dit qu'elle est allée dans une église où on lui a parlé, disant : "Soeur, si c'était Dieu, ça serait arrivé." Et elle a cru cela. Et aussitôt qu'elle a pris position contre cela, elle a rattrapé la tuberculose. Et alors, le prédicateur, sans le vouloir, je ne pense pas, a dit que j'étais un psychiatre, que j'étais un liseur des pensées, que j'avais lu tout simplement ce qui était dans son esprit. Et son mari, un homme loyal, s'est levé et a dit : "Mais il lui a dit AINSI DIT LE SEIGNEUR." Et le prédicateur s'est moqué de lui. Et sa femme dut être alitée à cause de la tuberculose.

31 J'étais dans le nord de la Colombie-Britannique dans une excursion de chasse. En descendant vers Edmonton, je me suis arrêté pour environ deux heures. Et environ sept ou huit mille personnes s'étaient rassemblées. Et après le service... Je n'avais pas mon pardessus, je n'avais sur moi qu'un petit habit de soirée. Et le... Un homme s'est approché, et a dit : "Frère Branham, je vais vous donner mon pardessus." J'avais chaud et je transpirais.

Et j'ai dit : "Non." Mais j'ai demandé : "N'êtes-vous pas le frère Doble?"

Il a répondu : "C'est moi."

"Oh! ai-je dit, l'état de santé de votre femme."

Et il a dit : "Frère Branham..." Il m'a raconté l'histoire. Il a dit : "Elle est dans un état très grave à cause de la tuberculose."

J'ai demandé : "Pourquoi a-t-elle douté?"

Il a répondu : "Eh bien, Frère Branham, cela a tellement traîné qu'elle a commencé à douter."

32 J'ai dit : "Peu m'importe combien elle doute. J'ai eu cette vision. Elle tenait un petit garçon tout gros et potelé. Et cela va arriver, en dépit de ce qu'elle dit ou de ce qu'elle pense, car Dieu l'a déjà dit. Une vision ne peut pas être arrêtée."

33 Fred Sothmann, un brave ami à moi, il est ici présent maintenant. Je pense qu'il y a environ deux ans de cela, frère Fred, ou plutôt trois ans, nous étions dans le Saskatchewan... Je pense que c'était à Prince Albert. Prince Albert, dans le Saskatchewan. Et dans l'arène... Et un télégramme est arrivé. Madame Doble se rendait là, elle devait avoir son bébé dans les trois jours qui suivaient. Et on l'a amenée dans une voiture spéciale, vu son âge, on craignait qu'elle ne soit pas en mesure de supporter cela. J'ai prié pour elle.

34 Et elle a dit : "Une chose, Frère Branham, je confesse mon péché d'incrédulité." Mais elle a dit : "Je veux vous demander une chose comme confirmation. Vous avez dit que ce serait un garçon."

J'ai dit : "Ce sera un garçon."

35 Et aussitôt qu'ils ont pu rentrer chez eux, elle a eu un petit garçon de huit livres [environ 3,6 kg - N.D.T.] qui court çà et là au Canada ce soir, un garçon d'une mère de plus de cinquante ans, parce que Dieu tient Sa Parole. Il ne faillit jamais.

36 Prions. Seigneur, alors que nous sommes dans le... ceci, ce que nous appelons le temps, cela passe si vite. Mais un jour, nous quitterons le temps pour entrer dans l'éternité. Et nous nous assiérons au bord de la rivière, sous les arbres toujours verts. Et là, nous rencontrerons nos amis et nous donnerons des témoignages, et nous louerons Son Nom pour toujours. Je m'attends à en voir des millions là-bas auxquels nous avons prêché et auprès desquels nous avons exercé notre ministère.

37 Mais tandis que nous sommes ici, Seigneur, dans la chaleur du jour, nous Te prions ce soir de nous accorder Ta grâce et Ta miséricorde, et que chaque personne malade ici présente, malade du péché ou malade dans son corps, que ceci soit un AINSI DIT LE SEIGNEUR pour elle ce soir. Puisseons-nous les



revoir plus tard, comme c'est le cas avec cette aimable femme ce soir, Madame York, à une autre occasion, peut-être dans une grande tente quelque part, et les entendre témoigner que c'est aux réunions "chatauqua" que Ta miséricorde est descendue et les a guéris, les a sauvés et remplis du Saint-Esprit. Accorde-le, Seigneur.

38 Bénis les quelques Paroles qui seront lues dans Ta Parole. Nous voulons Les lire parce que nos paroles failliront, mais Ta Parole est éternelle et Elle ne peut pas faillir. Bénis les efforts que nous fournissons, en guérissant les malades, en sauvant les perdus, et en ramenant à la maison les rétrogrades, car nous le demandons au Nom de Jésus. Amen.

39 Ce fidèle pasteur... J'ai reçu une petite note écrite ici : "L'autel est à votre droite." Voilà qui montre que c'est un pasteur très fidèle; il veut voir les perdus être sauvés. C'est le but de notre présence ici, voir les perdus être sauvés et bénir les gens. Et vous êtes toujours une bénédiction pour moi.

40 Dans le Livre de Jérémie chapitre 8, verset 22, je lis :

*N'y a-t-il point de baume en Galaad? N'y a-t-il point de médecin? Pourquoi donc la maladie de la fille de mon peuple ne guérit-elle pas?*

Je voudrais prendre un texte, si on peut l'appeler ainsi, sur le sujet suivant: "*Pourquoi?*"

41 Dieu, quand Il fraye une voie pour s'échapper, ou quand Il envoie une pluie de miséricorde, et que les gens n'en tiennent pas compte, Dieu se pose la question : "Pourquoi?" Il a le droit de se poser la question : "Pourquoi?" Quand Il apprête tout et le présente, et qu'ensuite les gens rejettent cela, Dieu se demande : "Pourquoi les gens ont-ils fait cela?" Et Il a le droit de se poser la question : "Pourquoi?", car Il l'a fait pour notre bien.

42 C'est comme au 1er chapitre de II Rois, après la mort d'Achab, ce méchant roi d'Israël, Achazia, son fils, régna à sa place. Et il était aussi méchant que son père et sa mère, Achab et Jézabel. Et pendant qu'il marchait sur la terrasse de son palais en Israël, quand il était leur roi, il est tombé. Et alors, il tomba gravement malade et était presque mourant. Et il appela deux de ses soldats et les envoya à Ekron consulter le dieu Baal-Zébus pour s'enquérir s'il allait guérir de cette maladie ou pas. Il le fit en secret.

43 Et pendant qu'ils étaient en route, faisant cette chose abominable... Il n'y a pas d'abomination qui se commette sans que Dieu le sache. Il y avait un vieux petit prophète chauve assis dans une petite hutte de terre, quelque part dans le désert. Et l'Ange du Seigneur vint vers lui et lui dit ce qui se passait. Et Il lui dit : "Monte là-bas et tiens-toi sur la route."

44 Et il a traversé le désert et a monté la colline, et il a arrêté les deux soldats. Et il leur a dit : "Retournez dire à ce roi : 'N'y a-t-il point de Dieu en Israël? N'y a-t-il point de prophète en Israël pour que tu consultes ces choses, pour que tu envoies des gens à Ekron, auprès du dieu Baal-Zébug? Est-ce pour cette raison? N'y a-t-il point de prophète ou de Dieu ici à consulter pour que tu aies à recourir à une telle ressource?" Il leur dit : "Allez lui dire : 'AINSI DIT LE SEIGNEUR, il ne descendra pas de ce lit, mais il mourra pour sa méchanceté!'"

45 Les soldats ont fait demi-tour et sont rentrés. Et quand ils furent retournés auprès de ce roi, celui-ci a demandé : "Pourquoi êtes-vous revenus?"

46 Ils lui ont répondu : "Nous avons rencontré un homme. Et il nous a dit telle et telle chose."

47 Le roi a demandé : "Quel aspect cet homme avait-il?"

48 Ils ont répondu : "Il était tout poilu, et il avait une ceinture de cuir autour des reins."

49 Et le roi a dit : "C'est Elie le Thischbite." Il comprit qu'il avait mal agi.

50 Il y avait un Dieu en Israël. Il y avait un prophète en Israël. Mais c'était à cause de l'entêtement du roi. C'était à cause de sa méchanceté et de son péché volontaire qu'il n'était pas allé consulter Dieu à ce sujet. Et il a perdu la vie.

51 C'est pareil aujourd'hui. Nous n'avons pas besoin de tant d'O.N.U.. Si nous sommes une nation chrétienne, appelons Dieu sur la scène. La raison pour laquelle il n'y a point de baume en Galaad... Il y a assurément du baume. Il y a un Dieu en Amérique. Il y a un Dieu ici. C'est à cause de son entêtement que le peuple ne veut pas Le consulter. Il préfère accepter le conseil d'un érudit intellectuel plutôt que de venir auprès du Saint-Esprit béni que Dieu a envoyé sur la terre. C'est pour cette raison que nous sommes dans une telle situation aujourd'hui. Ce n'est pas parce qu'il n'existe pas de Dieu, ce n'est pas parce que le Saint-Esprit n'est pas toujours réel, c'est à cause de l'entêtement des gens. C'est parce qu'ils veulent pécher. C'est parce qu'ils désirent faire ces choses. C'est cela qui est dans leur cœur.

52 C'est comme un homme qui meurt sur l'escalier d'un médecin. Si un médecin a un remède pour la maladie qu'a un homme, et que cet homme s'assied sur son escalier, et refuse de prendre le remède, il mourra là. Et ce n'est pas la faute du médecin. Il a le remède, et il veut bien le donner, mais l'homme est trop têtue pour le prendre.

53 Et c'est pareil aujourd'hui. Ça ne sert à rien qu'un homme meure dans le péché. Toutes ces choses qui se font ne servent à rien. Dieu a le remède. Et les gens s'assiedent sur les marches de l'église et meurent parce qu'ils refusent de

recevoir cela. Ils meurent dans le péché assis sur les bancs de l'église, parce qu'ils refusent de recevoir cela.

54 Il y a du Baume en Galaad. Il y a là un Médecin. Mais les gens refusent de prendre Son médicament. Le membre d'église locale tiède pense être trop bon pour prendre le médicament du Saint-Esprit. Le Saint-Esprit est le médicament de Dieu. C'est cela le remède. Mais le membre de l'église locale refuse de le faire. Il va à l'église. Il fait inscrire son nom dans le registre. Il est disposé à payer sa dîme. Il est disposé à faire tout ce qui est du même genre. Mais quand il s'agit de prendre le médicament, il refuse de le faire.

55 Or, comment obtient-on les médicaments? D'abord, la science commence à faire des recherches jusqu'à ce qu'elle trouve une certaine toxine. Et ensuite, on l'injecte à un cobaye. Et on voit comment le cobaye y réagit. Et si le cobaye se rétablit, et que ça marche parfaitement, on donne alors cela à l'être humain.

56 Or, tous les êtres humains ne sont pas faits comme le cobaye. Vous pouvez donner un certain médicament à un homme, et cela aidera l'un et tuera l'autre. Vous pouvez donc avoir une excuse pour cela, parce que le médicament peut aider l'un et tuer l'autre. Vous pourriez donc vous poser des questions à ce sujet, mais vous ne devez pas vous poser des questions sur le Baume de Dieu, la Toxine de Dieu, le Saint-Esprit. Il guérira chaque fois qu'Il sera appliqué. Il a été testé et éprouvé, et Il est parfait. Le remède du cobaye est bon.

57 Le péché du monde aujourd'hui, la maladie la plus grave ce n'est pas la maladie du cœur; c'est la maladie du péché qui tue le monde. C'est ça qui détruit la nation aujourd'hui, c'est le péché qui détruit le monde entier. Et il y a suffisamment de remède contre cela. Mais les gens refusent de le prendre. Ils ne veulent rien avoir à faire avec.

58 C'est juste comme l'homme assis sur l'escalier du médecin. Voilà venir un homme qui avait la même maladie et il est guéri. Un autre vient et dit : "C'est du fanatisme. Je n'entre pas là-dedans." Il mourra là, parce qu'il refuse de prendre le médicament.

59 Et il en est ainsi. L'homme mourra et sombrera dans une sombre éternité sans connaître Dieu s'il refuse le baptême du Saint-Esprit. La toxine de Dieu lui est destinée.

60 Certaines personnes disent : "Je ne peux m'empêcher de pécher." "Frère Branham, j'ai une accoutumance à la cigarette. Je ne puis abandonner cela." "J'ai une accoutumance à la boisson. Je ne puis abandonner cela." "Je suis colérique. Je ne puis m'en débarrasser." Vous essayez seulement de gagner du temps. Vous refusez simplement d'utiliser la Toxine de Dieu. Elle guérira cela, si seulement vous La preniez. Et des fois, c'est pénible, mais Elle vous fait toujours du bien. Il faut parfois un médicament qui a mauvais goût pour vous faire du bien.

61 Ma vieille mère, une vieille maman du Kentucky... Nous vivions là-bas, dans les collines, où nous mangions les doliques avec du pain de maïs; on faisait fondre la viande des peaux pour en tirer la graisse à mettre dans le - le pain de maïs. Et chaque samedi soir, maman nous donnait un bain dans la grande vieille bassine de cèdre. Combien parmi vous qui êtes du Kentucky ont déjà vu une vieille bassine de cèdre? Assurément. Et je voudrais vous dire qu'on ne renouvelait pas l'eau, on y ajoutait juste un petit peu d'eau plus chaude, et cela du premier au dernier des neuf garçons. Et alors, la chose suivante, c'était pour le samedi soir, à fin de nous préserver de la pellagre, vu notre régime alimentaire, elle nous faisait prendre de l'huile de ricin. Je ne peux toujours pas supporter l'odeur de cette histoire. Et je venais avec le nez pincé. Et je disais : "Oh! Maman, ça me rend si malade."

Elle disait : "Si cela ne te rend pas malade, cela ne te fait aucun bien."

62 C'est donc ainsi avec L'Evangile. Il doit d'abord vous donner des nausées vis-à-vis de vos péchés, pour que ça vous fasse du bien. Pincez-vous le nez et prenez Cela. Vous devez peut-être vous comporter comme un... je ne sais quoi, mais je... De toute façon, c'est bon. Cela guérira toujours le péché.

63 Oui, la raison pour laquelle les gens ne veulent pas prendre Cela, c'est à cause de leur mode de vie et de leur orgueil. Je vois cela commencer à se glisser parmi nous les pentecôtistes. Un peu d'orgueil, nous ne voulons pas faire cela. "Je n'ai pas envie de m'agenouiller à cet autel-là et pleurer à chaudes larmes!"

64 Eh bien, permettez-moi de vous dire quelque chose. J'ai ici un auditoire mixte, mais j'aimerais que vous compreniez cela dans l'angle sous lequel cela est donné. Toute naissance est un gâchis. Peu m'importe où elle a lieu. Que ce soit dans la porcherie, dans la grange, que ce soit dans une maison ou dans une chambre d'hôpital décorée en rose, une naissance est un gâchis. Et de même la nouvelle naissance est aussi un gâchis. Vous ne pouvez pas venir tout guindé et dire : "J'ai reçu Christ comme mon Sauveur personnel." C'est absurde. Agenouillez-vous là à l'autel et restez-y jusqu'à ce que vous naissiez de nouveau. C'est un gâchis, mais cela amène la Vie. Peu m'importe le degré ou le niveau que je dois atteindre.

65 Mes frères baptistes m'ont parlé disant : "Billy, vous allez devenir un saint qui se roule." Ça importait peu pour moi si c'était saint qui se roule par terre [Holy roller en anglais - N.D.T.] ou saint qui sautille [ Holy jumper en anglais - N.D.T.], quel que fût le niveau, je voulais une nouvelle vie. Je ne me souciais pas de ce que c'était, du niveau que c'était. Quand vous êtes prêts à Le recevoir, vous viendrez et vous Le recevrez. Heureux ceux qui ont faim et soif de la justice, ils seront rassasiés.

66 Le vieux noir là dans le Sud était très heureux d'avoir reçu le Saint-Esprit. Et son patron dit : "J'aimerais avoir de cette religion authentique."

Il a dit : "Eh bien, patron, vous pouvez l'avoir."

Il a dit : "Eh bien, attends donc, a-t-il dit, quand je serai prêt pour cela, je te le dirai."

Il a dit : "D'accord, je vais vous attendre."

67 Ainsi, un jour, c'était un jour pluvieux. Oh! La pluie tombait à verse. Et le patron a dit : "Mose, je suis prêt à recevoir le Saint-Esprit dont tu parles."

Il a dit : "D'accord, patron, je serais heureux de vous accompagner."

68 Alors il a dit : "Allons dans le grenier à maïs. On en a fait sortir tout le maïs maintenant, il vient d'être nettoyé. C'est un bon endroit, sec et propre."

Et ils y sont allés, et Mose a dit : "Mais, patron, ce n'est pas à cet endroit qu'on Le reçoit."

69 Il a dit : "D'accord, nous irons dans le grenier à foin." Il a dit : "C'est un bon endroit et c'est doux, et il y a l'odeur du foin." Il a dit : "Nous monterons dans le grenier à foin."

Et quand ils sont montés là-haut, Mose a regardé autour. Il a dit : "Mais ce n'est pas à cet endroit qu'on Le reçoit, patron."

Il a demandé : "Alors Mose, où Le reçoit-on?"

70 Il a dit : "Suivez-moi", a dit Mose. Et il s'est mis à retrousser les jambes de son pantalon, et jusqu'aux genoux il est entré dans la porcherie, et il a dit : "C'est ici qu'on Le reçoit."

"Oh!, a-t-il dit, je - je n'aimerais pas venir là."

71 Il a dit : "Depuis le début, je n'ai pas cru que vous étiez prêt pour Cela." C'est ça. Si vous avez réellement besoin de Dieu, peu importe comment cela vient, vous êtes disposé et prêt. Vous Le recevrez.

Tout doit mourir avant que vous puissiez avoir la vie. Et la vie ne vient que par la mort. La vie vient par la mort.

72 Prenez un grain de maïs et plantez-le. Si ce grain de maïs ne reste pas là... et il ne doit pas seulement mourir, mais il doit aussi pourrir, c'est alors qu'il produira une nouvelle vie, à partir de ce gâchis de pourriture. Et jusqu'à ce que l'homme aura fait que ces... fait sortir par le Saint-Esprit toute la psychologie faite de mains d'homme, et sera resté là jusqu'à ce qu'il ait pourri à ses propres idées, alors il recevra le Saint-Esprit. Quand vous réussissez à faire sortir de vous tous les crédos et autres histoires, et en les faisant pourrir au point que cela devient mort et pourri... C'est très désagréable, mais c'est la seule manière que je

connaisse pour le dire. Vous comprenez cela. Jusqu'à ce que cela pourrisse, alors la nouvelle Vie viendra.

73 Mais aussi longtemps qu'il n'y a pas d'espoir que cela pourrisse, la nouvelle Vie ne viendra pas. C'est la raison pour laquelle tant de fois nous nous relevons de l'autel sans le Saint-Esprit, parce que nous ne pourrissions pas assez à nos propres idées. Nous devons rencontrer Dieu à Son niveau à Lui. C'est là que j'aime Le rencontrer, car Il ne m'a jamais délaissé.

74 La nouvelle naissance ne diffère en rien de toute autre naissance; c'est un gâchis. Vous devriez voir dans quel gâchis j'étais quand je L'ai reçu. Et de temps en temps quand Cela vient encore sur moi, je me retrouve encore dans un gâchis avec. Je crie, et pleure à chaudes larmes, et me comporte si étrangement que, je pense, je ne suis pas très beau à voir, mais cela... J'ai en moi quelque chose qui se saisit sans cesse, sans cesse, sans cesse de moi. C'est la nouvelle Vie. Peu m'importe à quoi ça ressemble; je veux savoir ce que C'est. C'est l'essentiel.

75 Eh bien, il y eut un temps où il n'y avait pas de toxine contre la variole. Il y eut un temps où on n'avait pas le vaccin de Salk pour les enfants atteints de la polio. Mais aujourd'hui, on en a. On en a.

76 Il y eut un temps où il n'y avait pas de remède pour le péché. Il y eut un temps où le... sous la loi de la mort, Dieu faisait mourir le bétail ainsi que les moutons. Et sous cela, une expiation était faite pour le péché, mais cela ne faisait que couvrir le péché. Cela ne l'ôtait pas. L'homme avait donc une excuse. Il pouvait retourner, mais son cœur n'était pas changé. Chaque année, il venait offrir un agneau pour la purification et pour son péché.

77 Mais maintenant, il n'y a aucune excuse. Il y a de la Toxine en abondance dans la maison de Dieu. Et c'est un remède contre le péché, c'est pour le péché un double remède. Cela me sauve de la colère et me purifie. Il y a la Toxine dans la maison de Dieu.

78 Or, quand les médecins étudient les médicaments pour leurs patients, on en fait l'expérimentation sur un cobaye. Mais quand Dieu a voulu faire un test pour la race humaine, Il n'a pas fait d'inoculation à un cobaye, mais Il a fait une inoculation à Son Fils. Le Seigneur Jésus a reçu la Toxine du Saint-Esprit de Dieu.

79 Et Son comportement sur la terre prouve ce que C'était. Quand les gens ont craché sur Lui, Il a prié pour leur pardon. Quand on L'a exaspéré, Il n'a pas rendu la pareille. Cela a montré que la Toxine a tenu. Quand on Le tuait, qu'Il mourait sur la croix, saignant et bêlant, Il priait pour leur pardon. La Toxine a tenu bon. Et puis une lance romaine embauma Son corps en transperçant Son cœur, et le sang et l'eau en jaillirent. Ils ont dit : "Maintenant c'est fini. Il a rendu l'âme."

80 La terre trembla. Il mourut si bien que le soleil cessa de briller. Il mourut si bien que les étoiles refusèrent de briller. Il mourut si bien que la terre devint si sombre qu'on pourrait palper cela. Il mourut et alla dans les plus basses régions de l'enfer, portant nos péchés. Vous ne pourriez pas descendre plus profondément en enfer que Lui ne l'a fait. Vous ne pourriez pas souffrir plus atrocement que Lui ne l'a fait. Vous ne pouvez pas être mort plus que Lui ne l'était.

81 Mais, frère, en ce premier matin de Pâques, la Toxine a commencé à agir. Elle a brisé les sceaux de la mort. Elle a fracassé le visage au diable. Elle a roulé la pierre, et le Fils de Dieu revint à la vie. Il est vivant pour toujours. La Toxine a marché.

82 Dieu L'a administré à Son propre Fils pour confirmer cela, qu'Elle marcherait. Dieu était fait chair et a habité parmi nous. C'est ainsi que Dieu était en Christ. Dieu est venu et a pris Lui-même cette Toxine dans un corps humain qu'Il avait créé Lui-même, le Fils de Dieu. Et Il y a vécu, et Il a pris la Toxine. Mais le matin de Pâques, Elle prouva qu'Elle tenait.

83 Ensuite, Il avait des gens qui étaient prêts pour Cela. Quand ils ont mis le doigt... Certains parmi eux doutaient tellement du médicament, ils étaient assis sur l'escalier jusqu'à ce qu'ils touchent Son côté. Il y en avait d'autres qui s'en étaient retournés rétrogradant sur le chemin d'Emmaüs, mais ils L'ont vu faire quelque chose comme ce qu'Il avait fait avant Sa crucifixion. Ils ont compris que la Toxine agissait

84 Oh! frère. Vous allez de toute façon me traiter de saint exalté. Elle marche encore tout aussi parfaitement qu'à l'époque. Il y a du Baume en Galaad. Il y a une Toxine pour la maladie. Il y a une toxine pour la guérison de l'âme et du corps. Elle est dans la maison de Dieu aujourd'hui, où :

Il y a une fontaine remplie de sang  
Tiré des veines d'Emmanuel,  
Où les pécheurs plongés dans ce flot,  
Perdent toutes leurs taches coupables.

Ce voleur mourant s'est réjoui de voir  
Cette fontaine en son jour;  
Là, que je puisse, quoique vil comme lui,  
Laver tous mes péchés.

85 Ne me dites pas qu'il y a mieux. J'ai été inoculé par Lui. Cela ôte de votre cœur le désir du péché et y place un alléluia de sorte que rien ne peut se comparer à Cela, quand vous êtes inoculé. Vous direz : "Je ne pense pas que je pourrais tenir le coup." Soyez inoculé une fois.

86 Maintenant, je vais vous démontrer ce que sont le Baume de Dieu et l'inoculation. Les premiers candidats étaient à cent vingt. Ils sont montés dans la chambre haute pour l'inoculation. Il avait dit : "J'ai été avec vous, mais maintenant Je vais être en vous." Ils sont montés pour l'inoculation. Et soudainement, le Sérum est venu du ciel comme un vent impétueux et des languettes de feu qui brûlaient apparemment. Et Cela a inoculé cent vingt personnes.

87 Leurs âmes étaient tellement remplies de joie qu'ils ont parlé en d'autres langues et sont sortis dans les rues en courant, en criant et en se comportant comme une bande d'hommes ivres. Ils ne se souciaient pas de l'impression que ça faisait. Ils ne se souciaient pas de ce que quelqu'un disait. Ils en sont arrivés au niveau de Dieu pour Le recevoir. Si jamais vous Le recevez , vous arriverez au même point. C'est uniquement de cette façon-là qu'Il Le donne, c'est à ce niveau-là.

88 Ça marchait tellement bien que quelques jours plus tard, il y eut un homme qui était sur le point de condamner ce peuple appelé les Gentils. Et l'inoculation est entrée en action et il a eu une vision. Voilà que le même homme s'était mis à franchir la porte appelée la Belle. Et l'inoculation est entrée en action quand il a vu un homme boiteux depuis le sein de sa mère. Il n'avait pas besoin de dire : "Si seulement tu avais vu Jésus quand Il était ici." Il était aussi inoculé. "Ce que j'ai, je vais te Le donner ", a-t-il dit.

Oh! Je suis si content qu'il y ait suffisamment de Sérum! Oui. Suffisamment de Sérum!

89 Ça a très bien marché lorsque quelqu'un allait mourir, et que l'on construisait un billot où on allait le décapiter. Comment va marcher l'inoculation, Paul? Il a dit : "J'ai combattu le bon combat. J'ai achevé la course. J'ai gardé la foi. Désormais, une couronne m'est réservée; le Seigneur le juste Juge me la donnera en ce jour-là. Non seulement à moi, mais à tous ceux qui seront inoculés."

On a alors dit : "La tombe va te faire pourrir", a dit le diable.

90 Il a dit : "Tombe... Ô mort, où est ton aiguillon; tombe, où est ta victoire." Mais grâces soient rendues à Dieu qui nous a inoculés par le Seigneur Jésus-Christ; puisqu'Il vit, je vis aussi. Assurément.

Il vous sera demandé pourquoi vous n'avez pas reçu Cela, il y a suffisamment de sérum.

91 Le jour de la Pentecôte, quand les gens ont vu tout ce comportement, il y avait là des cœurs sincères, et ils voulaient être candidats. Ils ont donc dit : "Que pouvons-nous faire? Y a-t-il un médecin ici?" Dieu a posé la question : "N'y a-t-il point de médecin?" Dieu merci que nous ayons encore des médecins. "N'y a-t-il point de médecin ici?"



92 Il y en eut un du nom de docteur Simon Pierre qui s'est approché. Il a dit : "Je vais vous faire une ordonnance et elle durera pour toujours, car elle est pour vous, pour vos enfants et pour tous ceux qui sont au loin, en aussi grand nombre que le Seigneur notre Dieu les appellera, qui peuvent L'obtenir."

93 L'ordonnance du docteur Simon Pierre est encore valable ce soir. Si vous ne la croyez pas, venez au bureau et répondez-y. Alléluia! Oh! Assurément. L'inoculation est bonne. Elle tiendra bon. Elle est bonne; Elle est bonne.

Eh bien, quand nous Le voyons donner l'inoculation, en voyant revenir les signes qu'Il accomplissait, cela montre qu'on a reçu la même inoculation.

94 Frère, si le Saint-Esprit accomplit la même œuvre dans les membres de L'Eglise que Christ a sauvés, alors ils ressusciteront des morts comme Lui. Il n'est pas étonnant que nous puissions dire : "Ô mort, où est ton aiguillon; tombe, où est ta victoire."

95 Si Cela a guéri les malades en ce temps-là, la même inoculation le fera pour vous aujourd'hui. Si C'était un - un antidote pour le péché et un antidote pour la maladie, c'est la même chose aujourd'hui.

96 Alors, frère, sœur, sur cette base, permettez-moi de vous poser cette question finale... et la voici : Pourquoi y a-t-il tant de confusion parmi nous? Pourquoi y a-t-il tant de péchés parmi nous? Que se passe-t-il? Est-ce parce qu'il n'y a pas de Baume en Galaad? Est-ce parce qu'il n'y a point de Saint-Esprit? Pourquoi donc l'église est-elle dans cet état? Pourquoi donc? Est-ce parce qu'il n'y a point de Médecin?

97 Oh! si, il y en a. Il y en a. Mais vous mourrez sur l'escalier, sous son ministère, sans connaître Dieu, sans être guéri non plus, à moins que vous acceptiez l'ordonnance qui a été écrite pour vous. "Je suis l'Eternel qui guérit toutes tes maladies." Pouvez-vous la croire? Puisse le Seigneur vous bénir comme nous méditons là-dessus pendant que vous inclinez la tête.

98 Ô Seigneur, nous sommes si heureux qu'il y ait du Baume en Galaad. Nous sommes si heureux qu'il y ait un Médecin là. Alors, au jour du jugement, à cette Amérique, à cette Angleterre qui se suffisent, aux autres grandes nations qui ont entendu l'Evangile, il sera demandé : "Pourquoi ne L'avez-vous pas accepté?" Quand les médecins oints sortent pour manipuler la Parole, et que les résultats suivent tout celui qui vient, alors il y a du Baume en Galaad.

99 Voici assis devant nous ce soir des alcooliques, des femmes ignobles, des hommes immoraux qui, autrefois, parcouraient les rues remplis de convoitise, et qui aujourd'hui sont des saints. Il y a des femmes qui buvaient et se plantaient des aiguilles dans les bras, au point que les médecins de la terre ne pouvaient rien faire pour elles. Et aujourd'hui, ces témoignent partout dans les rues de la Grâce

étonnante de Jésus-Christ. Il y a des femmes stériles qui portent des bébés dans leurs bras, parce qu'elles ont été inoculées pour qu'elles élèvent leurs enfants. Il y a ceux qui étaient aveugles qui voient maintenant. Il y a ceux qui étaient boiteux qui peuvent marcher maintenant. Il y a ceux qui avaient le cancer, qui étaient mourants, et qui sont maintenant en vie parce qu'il y a du Baume.

100 Peu importe combien l'incroyant secoue la tête et s'en va, cela n'enlève pas la Toxine. Il y En a en abondance ce soir dans les bras de Christ. Nous Te prions, Seigneur, d'inoculer chaque personne ici ce soir qui a le désir de pécher dans son cœur. Ôte cela d'elle, Seigneur, "Ma grâce suffit", a dit le Saint-Esprit.

101 Maintenant, nous Te prions, Père, de guérir les malades, fais grâce à ceux qui sont dans le besoin, car il y a du Baume en Galaad, et il y a un Médecin là. Le Grand Médecin est là, Celui qui n'a jamais perdu un seul cas, qui n'a jamais perdu un seul patient et qui ne peut rien perdre. Et Il a dit : "Tous ceux que le Père m'a donnés, je n'en perdrai aucun, et je les ressusciterai au dernier jour." Le Grand Médecin. Il montre Sa Présence parmi nous soir après soir. Et nous Le prions, ô Dieu, de faire la même chose ce soir en sauvant les perdus et en guérissant les malades. Car nous le demandons au Nom de Jésus. Amen.

Oh! je désire Le voir, regarder Sa face.  
Là chanter pour toujours Sa grâce qui sauve;  
Dans les rues de gloire, élever ma voix;  
Tous les soucis sont passés, enfin à la maison,  
à jamais pour se réjouir.

Ne voulez-vous pas Le voir? Chantons cela.

Oh! je désire Le voir, regarder Sa face.

(Adorez-Le maintenant.)

Là chanter pour toujours Sa grâce qui sauve;  
Dans les rues de gloire, élever ma voix;  
Tous les soucis sont passés, enfin à la maison,  
A jamais pour se réjouir.

102 Ne vous sentez-vous pas bien? Oh! je L'aime. Ne L'aimez-vous pas? Chantons ce bon vieux cantique Je L'aime, je L'aime, parce qu'Il m'aima le premier. Combien le connaissent? Combien ici ce soir sont Chrétiens? Levez la main. Maintenant, baissez vos mains. Combien veulent devenir Chrétiens? Levez la main. Que Dieu vous bénisse. Que Dieu vous bénisse. C'est bien. Que Dieu vous bénisse, monsieur. Que Dieu vous bénisse. Là derrière... Très bien. Abandonnez-vous à Lui maintenant même, juste là où vous êtes assis. Abandonnez-vous pendant que nous chantons Je L'aime.

Je L'aime, je L'aime (Levez la main maintenant.)  
Parce qu'Il m'aima le premier  
Et acquit mon salut  
Sur le bois du Calvaire.

Oh, j'espère et crois que Dieu a sauvé votre âme. [Frère Branham se met à fredonner. - N.D.E.]

Parce qu'Il m'aima le premier (J'ai été inoculé.)  
Et acquit mon salut  
Sur le bois du Calvaire.

103 Oh! ne L'aimez-vous pas? Ne voudriez-vous pas adorer et sentir cette bonté de Sa miséricorde? Oui, quand je marcherais dans la vallée de l'ombre de la mort, je ne craindrai aucun mal, car Tu es avec moi.

104 Le message est terminé. Adorez simplement dans votre cœur. Paul a dit : "Si je chante, je chanterai dans l'Esprit. J'adorerai dans l'Esprit." Il est ici. Je sais qu'Il est ici. Oh! je L'aime bien. Juste à votre propre façon maintenant, pendant que le piano et l'orgue et ainsi de suite jouent, adorez-Le. Fermez les yeux.

Je L'aime, (Seigneur, nous T'aimons.) je L'aime  
Parce qu'Il m'aima le premier  
Et acquis mon salut  
Sur le bois du Calvaire.

105 Maintenant, avec nos têtes inclinées... Ami pécheur, si vous ne Le connaissez pas encore et si vous savez qu'Il est présent, voudriez-vous vous approcher d'ici? Permettez-moi de vous serrer la main juste ici et de prier avec vous juste un moment. Vous êtes invités. Pendant que nous chantons, si le Saint-Esprit vous parlait... "Je voudrais m'approcher. Je n'aurai pas honte de Lui. Je vais approcher et prendre position ce soir. Je suis vraiment sérieux. Peu m'importe ce que pense mon voisin." Non, vous venez pour naître de nouveau. Ce sera un gâchis. Les gens se moqueront de vous et parleront de vous. Mais êtes-vous disposés à porter l'opprobre de Christ? Comme Paul a dit à Agrippa : "C'est selon une voie qu'on appelle une hérésie (c'est-à-dire une folie) que j'adore le Dieu de nos pères." Voulez-vous gagner son rang ce soir?

Je L'aime,  
Parce (Je vais attendre)...  
Et acquit mon salut  
Sur le bois du Calvaire.

[Frère Branham se met à fredonner. - N.D.E.]

Que Dieu vous bénisse, mon frère. Tournez juste ici. [Frère Branham prie avec l'homme. - N.D.E.]... au Nom du Seigneur Jésus...?... cet homme...?... tous sincèrement maintenant, alors Tu guériras l'âme et le corps. Il s'en ira une personne différente, pour être Ton serviteur dès ce soir...?... Allez maintenant et recevez le Saint-Esprit ...?...

Y a-t-il quelqu'un d'autre qui voudrait dire : "Je veux L'accepter"?

106 Il s'en va directement pour pouvoir en finir avec la chose. Il avait certaines habitudes. Je lui en ai parlé. L'Esprit de Dieu est ici. Il s'en va directement pour mettre cela en ordre.

[Frère Branham prie avec les gens à l'autel. - N.D.E.] Pussions-nous...?... Seigneur, comme cette femme et ce petit garçon...?... sur ce ...?... puissent-ils venir et réaliser que leur propre...?... montant maintenant ...?... et qu'ils viennent et qu'ils communient avec Dieu ...?... peuple bien-aimé...?... leur donner la Vie Eternelle et les remplir du Saint-Esprit. Que Dieu vous bénisse...?... Allez directement - directement là-bas...?... consécration de la pensée...?... Nous sommes juste de petits enfants, et solennellement je ...?... la foi ...?... Je Te prie de bénir. Qu'ils soient remplis du Saint-Esprit ...?... nous aime...?... compte y arriver, pour que jamais plus ...?... leur envoie...?...

Ô Dieu, sauve ce...?... donne-lui un ...?... Que Ton Saint-Esprit ...?...

Seigneur, pardonne le péché, Seigneur ...?... le cœur soit ...?... Alors, Seigneur ...?...

Seigneur Jésus, écoute sa prière, Seigneur, ce soir accorde ...?...

[Un frère demande des serviteurs indépendants, un frère fredonne tandis que Frère Branham continue à prier avec ceux qui ont des requêtes. - N.D.E.] Seigneur, je prie...?... Seigneur...?... [Espace vide sur la bande. - N.D.E.]

Acquit mon salut (Y a-t-il un autre pécheur qui voudrait venir?)

Bois du Calvaire...?... me rendant compte...?...

[Un frère demande davantage de serviteurs indépendants pendant que Frère Branham continue à prier avec les gens à l'autel. - N.D.E.] ...?... Je prie que...?... puissance de Dieu...?... Seigneur, je prie...?... ses péchés lui sont pardonnés. Puisse ceci être le moment où le Saint-Esprit ...?... Sang de Jésus-Christ.

[Un frère chante Je L'aime. Espace vide sur la bande. - N.D.E.]

Parce qu'Il m'aima le premier  
... mon salut  
Sur le bois du Calvaire.

107 Ne voulez-vous vraiment pas venir? Ces petits enfants, ces jeunes gens font des confessions debout ici; les larmes leur coulent des joues, et venant de parties de rock and roll et tout. C'est ce que Dieu veut voir. C'est cela l'objectif. La guérison peut attendre un moment. Nous voulons la guérison de l'âme. Même si vous obtenez la guérison de votre corps, il est possible, si vous vivez assez longtemps, que vous retombiez malade. Mais une fois que vous êtes guéri dans votre âme, vous ne serez plus jamais malade.

[Espace vide sur la bande. - N.D.E.]... la vérité que vous devez mourir avant de vivre.

108 Très bien. Combien croient que ce Glorieux Saint-Esprit est ici? (Quelles cartes de prière aviez-vous distribuées le premier soir? Quoi? A.) Nous avons d'abord distribué les cartes de prière A. Nous voulons nous en débarrasser. Combien ont une carte de prière A?

109 Très bien. Avant que quiconque vienne, combien n'ont pas de carte de prière du tout, et veulent que Dieu les guérisse? Levez la main. Levez la main maintenant pour que je voie qui vous êtes. Tout autour, partout, vous qui n'avez pas de carte de prière, mais qui voulez que Dieu vous guérisse.

110 Très bien. Soyons en prière juste un moment. Amenez votre fardeau au Seigneur. Maintenant, si j'appelle quelqu'un qui a une carte de prière, faites-moi savoir qu'il s'agit d'une carte de prière. Je vais vous demander si le Saint-Esprit... En effet, beaucoup de ceux qui ont des cartes de prière vont - vont venir.

Maintenant, soyez respectueux. Si Dieu, sans cartes de prière, prouve... Combien ont assisté aux réunions précédemment, faites voir vos mains. Presque vous tous, j'en suis sûr. Voyez?

111 Jésus a regardé l'auditoire. Il a dit à Pierre : "Tu t'appelles Simon, et ton père s'appelle Jonas."

112 Il a dit à Nathanaël : "Je t'ai vu avant que tu viennes ici, quand tu étais sous le figuier."

113 Il a dit à la femme au puits : "Va chercher ton mari et viens ici."

114 Elle a dit : "Je n'ai point de mari."

115 Il a dit : "C'est vrai; tu en as eu cinq."

116 Elle a dit : "Je vois que Tu es un prophète. Nous savons que le Messie fera cela."

117 Il a dit : "Je suis le Messie. Je Le suis, Moi qui te parle."

118 Elle a couru dans la ville en disant : "Venez voir un Homme qui m'a dit ce que j'ai fait."

119 Il a perçu leurs pensées, Il connaissait ce qu'ils faisaient. C'était cela le signe du Messie à l'époque. Et si Jésus est le même hier, aujourd'hui, et pour toujours, c'est cela le signe du Messie ce soir. Est-ce juste?

120 Ceci c'est pour que vous compreniez, avant que j'appelle les cartes de prière, car je vais les aligner ici et prier pour eux ici à l'autel sans le discernement. Je veux que ce soit vous qui avez - vous qui avez des cartes de prière, pas le discernement; vous qui n'avez pas eu de carte de prière, voyons ce que le Saint-Esprit dira. Priez tout simplement.

121 Une fois, une femme toucha Son vêtement. Il ne l'a pas vue le faire, Il ne l'a pas non plus sentie le faire avec Son corps physique. Mais Il S'est retourné et a dit : "Qui M'a touché?"

122 Personne n'a dit mot; les gens l'ont nié. Mais Il a regardé tout autour jusqu'à ce qu'Il découvre la petite femme. Et Il a dit : "Ta foi t'a sauvée." Est-ce juste? Il lui a dit qu'elle avait une perte de sang, et sa foi l'avait sauvée.

123 Et maintenant, la Bible dit qu'Il est le Souverain Sacrificateur qui peut être touché par les sentiments de nos infirmités. Croyez-vous cela? De tout votre cœur? Très bien. Voyez si vous pouvez Le toucher. Je vais m'abandonner au Saint-Esprit, et voir si certaines parmi vous petites femmes, petits hommes ou qui que vous soyez, là, pourrez Le toucher. Quelqu'un dans cette direction, abandonnez-vous. Croyez en Lui. Touchez-Le par la foi, voyez s'Il est le même Jésus.

Là... C'est si loin derrière que je... Cela continue à tenir là. Un instant.

124 Revoici cela. Cette petite femme assise juste ici qui souffre de problèmes de la tête. La petite dame qui me regarde, elle a pour ainsi dire une longue chevelure qui semble lui tomber dans le dos, celle qui secoue la tête. Vous avez un problème de la tête, n'est-ce pas, madame, ou vous en aviez un? Vous n'en avez plus maintenant; c'est parti. Sommes-nous étrangers l'un à l'autre? Avez-vous une carte de prière? Vous n'en avez pas? Vous n'avez pas une carte de prière? Nous ne nous connaissons pas? Si nous ne nous connaissons pas, agitez la main comme cela, pour montrer que nous ne nous connaissons pas, que c'est notre première rencontre. Etait-ce exact, ce qui vous a été dit? Très bien. Vous avez reçu ce que vous avez demandé. Rentrez chez vous et portez-vous bien.

Qu'a-t-elle touché?

125 Je vois un jeune homme assis là en bas par rapport à elle. Il est très mince. Il est couvert de l'ombre de la mort. C'est un jeune gamin. Une ombre sombre est sur lui. Il a la leucémie. Crois-tu, fiston, que Dieu va te guérir? Lève-toi de ton siège. Tiens-toi debout. Je ne te connais pas. Tu étais juste assis là en prière. Est-ce juste? Lève la main si c'est vrai. Crois-tu que Jésus-Christ te guérit? Rentre à la

maison. Je condamne ce cancer au Nom de Jésus-Christ. L'ombre de la mort t'a quitté.

126 Quelqu'un d'autre... Je vois une petite femme agiter son mouchoir blanc là-bas, elle est vêtue d'une robe jaune. Elle pleure. Cette Lumière est au-dessus d'elle. Avez-vous une carte de prière, madame? Vous n'en avez pas? Croyez-vous que je suis le prophète de Dieu? Croyez-vous que si je m'abandonne au Saint-Esprit Il peut me dire votre problème? Vous avez un problème de cœur et une maladie nerveuse. Si c'est juste, agitez votre mouchoir. Vous êtes guérie. Rentrez chez vous. Jésus-Christ vous guérit.

Quelqu'un d'autre dans cette direction, qui n'a pas de carte de prière, levez la main pour que je voie qui vous êtes, vous qui êtes en prière. Priez.

127 Il y a ici une dame assise juste ici, en prière, dans cette rangée-ci. Une Lumière est suspendue au-dessus d'elle. Elle n'est pas... Non, il n'y a rien qui cloche chez elle; elle a son enfant. Et l'enfant, une fillette, a quelque chose qui ne va pas... Un côté de son visage ne s'est pas développé normalement. Allez-vous croire de tout votre cœur? Le visage de l'enfant sera normal, si vous pouvez le croire. Rentrez chez vous et recevez cela. Soyez guérie pour le Royaume de Dieu.

128 Là derrière... Une dame est assise juste là. Elle est vêtue d'une robe blanche. Elle prie. Elle lève la main. Croyez-vous que Dieu va vous guérir de ce problème de cœur, madame? Si vous le croyez, levez-vous. Très bien. Je veux vous demander quelque chose. Tandis que vous priez : "Seigneur, qu'il m'appelle"... Je ne vous connais pas. Si c'est juste, agitez la main. Très bien, je ne vous connais pas. Vous étiez en train de prier pour que je vous appelle. Vous avez touché le Souverain Sacrificateur. Dès que j'ai cité votre nom, quelque chose s'est produit. Vous avez senti une sensation de grande chaleur vous parcourir. Si c'est juste, agitez la main. Votre problème de cœur est terminé. Vous pouvez rentrer chez vous et être guérie au Nom de Jésus-Christ.

Croyez-vous cela maintenant? Maintenant, combien ont la carte de prière A? Venez vous aligner le long de cet endroit-ci : Carte de prière A.

129 [Espace vide sur la bande.- N.D.E.]... croyants du Seigneur Jésus? Croyez-vous que si je prie pour vous, que si je vous impose les mains, vous serez guéri? Nous ne pouvons pas prendre cette ligne entière dans le discernement; vous le savez. Mais nous pouvons prier pour vous. Après tout, c'est la prière de la foi qui sauvera le malade. Est-ce juste? Maintenant, je veux que vous regardiez tous ces gens qui sont là.

Pendant que ces gens passeront dans la ligne, combien promettent qu'ils prieront pour eux? Levez la main, là-bas.

130 Bon, de nouvelles cartes de prière seront encore distribuées demain après-midi à six heures. Nous - nous allons donc prier pour tout le monde qui a une carte de prière. Tout le monde qui a une carte de prière, nous allons prier pour eux. Maintenant, il ne nous faut pas nécessairement avoir une carte de prière.

131 Maintenant, c'est pour la carte de prière A - A. Je pense qu'ils en ont distribué d'autres. Billy a dit qu'il a distribué des cartes C ou B, ou quelque chose comme ça. Des cartes B. Bien, maintenant, gardez-les. Elles suivent. Vous voyez, ceci c'est pour A. Ceci c'est pour A. Nous en avons fait la promesse aux gens il y a longtemps.

Maintenant, si vous voulez tous être respectueux et prier, ces... ceci est un service de guérison. Maintenant, je pense que je vais directement aller là au bout de cette rangée, ou ici quelque part, pour que les gens au bout de la rangée puissent prier. Maintenant, que tout le monde garde la tête inclinée et prie. Tout le monde, si vous êtes sincère, et croyez que le Saint-Esprit est ici...

132 L'onction... L'onction est sur moi maintenant. Maintenant, je descends pour vous imposer les mains pendant que l'onction est sur moi. C'est la raison pour laquelle j'ai fait ce discernement en premier lieu.

133 Cet homme qui a ce problème de rein assis là. Rentrez chez vous, monsieur, vous êtes guéri. Dieu vous guérit. Oubliez cela maintenant. Vous qui êtes assis là dans l'obscurité.

Très bien. Maintenant, croyez de tout votre cœur.

Venez ici maintenant. [Un frère chante comme Frère Branham prie pour les gens dans la ligne de prière. - N.D.E.] [Espace vide sur la bande. - N.D.E.]

134 Saint Jean : "Comprenez-vous ce que je vous ai fait?" Ecoutez maintenant. Pendant que nous prions, nous n'aimons pas ce... Nous ne prenons pas de temps pour le discernement, parce que... Oh! il y en avait là quelques-uns qui étaient des cas très graves, et un pécheur. Ainsi, c'était... Cela devait être cité. Mais à part cela, c'était pendant que l'onction du Saint-Esprit était avec moi, que j'imposais les mains aux malades.

135 Maintenant, de tout mon cœur, je prie pour vous. C'est tout ce que je peux faire; je ne suis qu'un homme. Voyez? Eh bien... Mais le Saint-Esprit est ici, et vous récompensera si vous croyez que la maladie, le trouble ou l'affection de votre corps est condamné. Voyez? C'est condamné. Cela - cela ne peut plus rester en vous. Maintenant, observez. Vous...

136 J'ai prié pour une femme dont les mains étaient couvertes de nodosités. Et elle - elle cherchait peut-être à ce que ses mains se redressent. Nous aurions pu prendre cette femme là pendant une demi-heure, rester avec elle jusqu'à ce que



vous ayez vu un changement commencer à s'opérer. Alors, cela éliminerait d'autres. Voyez?

137 Maintenant, peut-être qu'un soir nous le ferons. Je... Allez-vous voir... Jusqu'à ce que je voie dans l'auditoire quelque chose qui soit vraiment sur le point de se produire, je vais amener ce patient, peut-être, ici à l'estrade. Estropié, infirme, guéri, de toutes les façons... Ils s'attendent à ce que quelque chose arrive. Ça ne signifie pas que ce n'est pas arrivé. Quelque chose est... Vous pourriez ne pas voir de changement pendant...

138 Il y a quelques temps, j'étais à une réunion. Et comme une femme passait, elle avait un estomac ulcéreux. Et il a été dit : "AINSI DIT LE SEIGNEUR, vous êtes guérie." Une autre femme est passée, elle avait un gros nœud au cou . "AINSI DIT LE SEIGNEUR, vous êtes guérie." Elles sont rentrées chez elles en croyant cela.

Des semaines sont passées. Cette femme a essayé de manger ayant ce problème d'estomac. Elle était dans un si mauvais état, elle ne pouvait rien supporter dans l'estomac. Mais elle a malgré tout tenu bon.

139 Un matin, alors que les enfants étaient allés à école, elle a pris de l'avoine dans l'une de ses assiettes et s'est mise à en manger; elle avait très faim. Elle eut une sensation très étrange, cela ne la déranga pas du tout. Elle a pris du pain grillé et l'a beurré, elle l'a mangé. Elle a ensuite frit deux œufs et a bu une tasse de café, cela ne lui a point fait de mal. C'était parti.

140 Elle était heureuse. Elle a descendu la rue en courant pour le dire à sa soeur qui - qui avait le gros nœud au cou, qui n'était pas parti. On les traitait de fanatiques parce qu'elles avaient cru. Et elle a dit que lorsqu'elle est arrivée là, cette femme criait, sautillait. Elle est entrée en courant, elle a dit : "Tu sais, je suis guérie de mon problème d'estomac."

Elle a dit : "Je viens de me lever il y a un instant, j'ai secoué chaque drap. Ce nœud a disparu; je ne sais pas ce qu'il en est advenu."

141 Vous voyez ce qui est arrivé? Dieu ne vient pas toujours à l'instant. Vous vous rappelez quand Daniel... L'Ange lui a dit qu'Il a essayé de parvenir à lui depuis vingt et un jours.

142 Si l'Ange du Seigneur, qui est ici, est L'Ange de Dieu, Il prouve Lui-même qu'Il L'est. Et si j'ai demandé la bénédiction sur vous avec sincérité de cœur, et si avec la même sincérité vous avez reçu cela, et qu'il n'y ait point de doute du tout dans votre esprit, tenez-vous-en à cela et voyez ce qui va arriver. Cela doit arriver. C'est obligatoire, c'est la Parole de Dieu. C'est la promesse de Dieu. Il doit le faire.

Maintenant, combien parmi vous croient que vous irez bien, coûte que coûte? Voyez? Vous irez bien. Vous le devez.

Maintenant, voici un - un - un récipient contenant des - des mouchoirs. Et maintenant, prions pour ces mouchoirs.

143 Seigneur, il nous est dit dans la Parole sacrée, qu'on retirait du corps de Paul des linges et des mouchoirs, et que les esprits mauvais s'en allaient. C'était le même Paul qui a pu fixer du regard un homme et lui dire qu'il percevait qu'il avait la foi pour être guéri. Le même Paul qui était sur le navire cette nuit-là et aux côtés duquel l'Ange du Seigneur S'était tenu et auquel Il avait dit : "Ne crains point, Paul. Personne ne sera perdu." Et il pouvait courir au milieu des vagues et chanter. La tempête était violente au possible, peut-être davantage. "Mais aie bon courage, a-t-il dit, car l'Ange de Dieu dont je suis le serviteur, S'est tenu à mes côtés hier soir et m'a promis la délivrance." Ils ont vu cet Ange à l'œuvre à travers Paul.

144 Seigneur, nous ne sommes pas saint Paul, mais Tu es toujours Jésus. Les mêmes Anges de Dieu, le même Saint-Esprit... Et je pose mes mains sur ces mouchoirs, et je demande au Nom de Jésus-Christ, que chaque personne qui touchera ces mouchoirs soit guérie. Accorde-le, Seigneur.

145 Et Divin Père, il a été dit qu'une fois Tes enfants revenaient de l'esclavage, se dirigeant vers la Terre promise de la bonne santé, de la prospérité. Et la mer Rouge leur fit obstacle. Dieu regarda en bas à travers la Colonne de Feu et fronça les sourcils devant la mer Rouge, parce qu'elle retenait Son peuple loin de la bénédiction. Et la mer eut peur et se retira, et Israël traversa vers la Terre promise.

146 Ô Seigneur, comme Tu vois ces témoignages de Ta Parole, que nous croyons très solennellement être la vérité. Et comme je presse ceux-ci sur mon cœur, Seigneur, que le Dieu du ciel ne regarde encore pas tellement à travers une Colonne de Feu, mais à travers le Sang de Son propre Fils, Jésus, qui a donné la promesse de la guérison. C'est par Ses meurtrissures que nous sommes guéris. Et quand ces mouchoirs seront placés sur les malades, que le diable les lâche, et qu'ils aillent vers cette promesse que Dieu leur a donnée. "C'est par Ses meurtrissures que nous sommes guéris." Je les envoie vers les malades et les affligés au Nom de Jésus-Christ. Amen.

147 Je crois solennellement de tout mon cœur que Christ guérira chaque personne qui portera ces mouchoirs. Il n'y a aucun doute dans mon cœur. Je ne doute pas. Dieu l'a dit. C'est pourquoi je me tiens ici et lance un défi. En Afrique, un demi million de gens... ou plutôt en Inde... En Afrique, il y a des milliers et des milliers de sorciers et toutes sortes de superstitions : "Viens et prouve que tu es Dieu". N'ayez pas peur. Jésus est toujours Jésus. Dieu est toujours Dieu. Il n'y a pas assez de démons dans les lieux de tourments qui puissent défier Sa Parole. Et

rien ne peut résister quand une foi pure repose sur une quelconque promesse que Dieu a donnée. C'est la vérité, et Cela résistera à chaque épreuve ardente. Amen.

148 L'aimez-vous? Chantons une fois pendant qu'ils sont encore en train de crier là derrière et de recevoir le Saint-Esprit. Levons les mains comme nous chantons Je L'aime. Voulez-vous bien nous donner un accord, soeur, quelque chose?

... L'aime, (Levons-nous maintenant.) je L'aime.

Que Dieu vous bénisse, docteur. J'ai déjà prié pour eux. Voulez-vous congédier l'auditoire? A nous revoir demain.

... aime...

Que le Seigneur vous bénisse, c'est très bien. Frère...

**POURQUOI ?**  
**(Du baume en Galaad)**  
*Why?*

*Ce texte est la version française du Message oral «Why?», prêché par le Prophète de Dieu, William Marrion Branham le 13 Aout 1959 à Chatauqua, Ohio, USA.*

*La traduction de ce sermon a été fournie par Shekinah Publications. Des exemplaires supplémentaires peuvent être obtenus en contactant:*

*Shekinah Publications  
1, 17e Rue / Bld Lumumba  
Commune de Limete  
B.P. 10. 493  
Kinshasa  
République Démocratique Du Congo  
Central Africa  
[www.shekinahgospelmissions.org](http://www.shekinahgospelmissions.org)  
[Shekinahmission@dr.com](mailto:Shekinahmission@dr.com) ou [pasteurdick@priest.com](mailto:pasteurdick@priest.com)*

*Veillez trouver les autres prédications du Prophète William Marrion Branham en français, anglais et en russe dans le site :*

[www.branham.fr](http://www.branham.fr)







